



SUPERINTENDENCIA  
VALORES Y SEGUROS

**REF.: Modifica Circular N° 2.193, de  
24.12.2015, sobre envío de  
información mensual de mutuos  
hipotecarios endosables.**

Santiago, 23 MAR 2016

## CIRCULAR N° 2200

A los Agentes Administradores de Mutuos Hipotecarios Endosables

Esta Superintendencia, en uso de sus facultades legales, ha resuelto modificar la Circular N° 2.193, de 2015, en los términos siguientes:

I.- Reemplázanse en el “**Registro tipo 2: FECHA DE VENCIMIENTO**”, del apartado 2. “**Formato de cada tipo de Registro**” del nuevo “**ANEXO N° 9 FECHA VENCIMIENTO DIVIDENDOS**”, los siguientes campos de información:

1. Campo: Fecha de Otorgamiento, donde dice:

CAMPO	DESCRIPCIÓN	FORMATO
FECHA_OTOR	Fecha de otorgamiento: fecha en que se otorgó el mutuo, la cual corresponde a la indicada en el contrato.  Debe expresarse en formato aammdd.	9(08)

Debe decir:

CAMPO	DESCRIPCIÓN	FORMATO
FECHA_OTOR	Fecha de otorgamiento: fecha en que se otorgó el mutuo, la cual corresponde a la indicada en el contrato.  Debe expresarse en formato aaaammdd.	9(08)

Av. Libertador Bernardo  
O'Higgins 1449  
Piso 9º  
Santiago - Chile  
Fono: (56-2) 473 4000  
Fax: (56-2) 473 4101  
Casilla: 2167 - Correo 21  
www.svs.cl



SUPERINTENDENCIA  
VALORES Y SEGUROS

2. Campo: Fecha de Vencimiento, donde dice:

CAMPO	DESCRIPCIÓN	FORMATO
FECHA_VCTO	Fecha de vencimiento del dividendo: corresponde indicar la fecha de vencimiento del dividendo, expresada en formato aammdd.	9 (8)

Debe decir:

CAMPO	DESCRIPCIÓN	FORMATO
FECHA_VCTO	Fecha de vencimiento del dividendo: corresponde indicar la fecha de vencimiento del dividendo, expresada en formato aaaammdd.	9 (8)

II.- Reemplázase en el “Registro tipo 2: COMPLEMENTO DE INFORMACIÓN DE MUTUOS”, del apartado 2. “Formato de cada tipo de Registro” del nuevo “ANEXO N° 10 COMPLEMENTO DE INFORMACIÓN DE MUTUOS”, el siguiente campo de información:

1. Campo: Fecha de Otorgamiento, donde dice:

CAMPO	DESCRIPCIÓN	FORMATO
INDIC_CAE	Deberá informar el % de la Carga Anual Equivalente.	9(03)v9(02)

Debe decir:

CAMPO	DESCRIPCIÓN	FORMATO
INDIC_CAE	Deberá informar el % de la Carga Anual Equivalente. En caso que FECHA_OTOR sea menor a 20120731, debe informarse 0 (cero).	9(03)v9(02)

Av. Libertador Bernardo  
O'Higgins 1449  
Piso 0º  
Santiago - Chile  
Fono: (56-2) 473 4000  
Fax: (56-2) 473 4101  
Casilla 2167 - Correo 21  
www.svs.cl



SUPERINTENDENCIA  
VALORES Y SEGUROS

**VIGENCIA:**

Las presentes instrucciones rigen a contar del 1° de abril de 2016 y se aplicarán a la información correspondiente al citado mes, la que deberá presentarse a más tardar el día 12 de mayo de 2016.

  
  
**CARLOS PAVEZ TOLOSA**  
**SUPERINTENDENTE**

Av. Libertador Bernardo  
O'Higgins 1449  
Piso 9°  
Santiago - Chile  
Fono: (56-2) 473 4000  
Fax: (56-2) 473 4101  
Castilla 2167 - Correo 21  
[www.svs.cl](http://www.svs.cl)